

Polar Cadence Sensor™

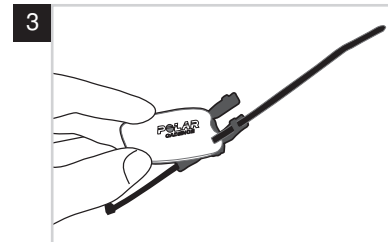
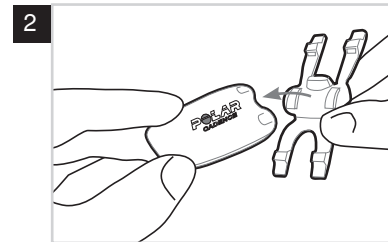
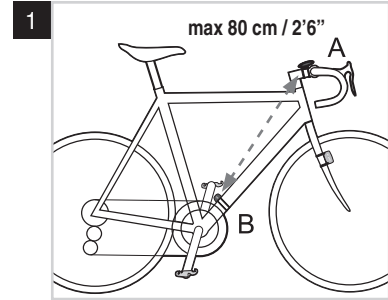
Manual de utilizare

Fabricat de:
Polar Electro Oy
Professorintie 5
FIN-90440 KEMPELE

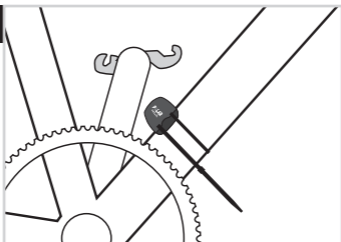
www.polar.fi

POLAR[®]
LISTEN TO YOUR BODY

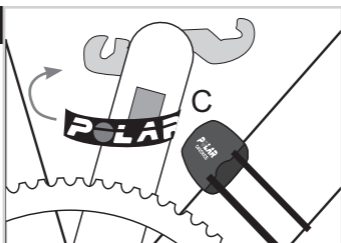
POLAR[®]
LISTEN TO YOUR BODY



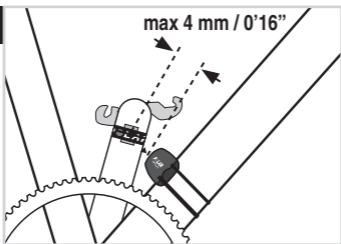
4



5



6



Senzorul de cadență Polar servește la măsurarea cadenței în timpul pedalării. Nicio altă utilizare nu este destinată sau implicită.

INSTALAREA SENZORULUI POLAR

Pentru a instala senzorul de cadență și magnetul pentru brațul pedaliier, aveți nevoie de un cuțit. Urmăriți instrucțiunile din imaginile afișate pe copertă.

- A** Suportul Polar pentru bicicletă și un calculator de ciclism
- B** Senzorul de cadență Polar
- C** Magnetul pentru brațul pedaliier

1. Găsiți pe bara diagonală un loc potrivit pentru senzorul de cadență. Senzorul trebuie montat la o distanță de maxim 80 cm/ 2'6" față de calculatorul de ciclism montat. Dacă este nevoie, senzorul poate fi fixat de asemenea și de tija de șa.
2. Așezați piesa de cauciuc pe senzorul de cadență (A) și treceți colierele prin găurile senzorului de viteză și ale piesei din cauciuc (B).
3. Curățați și uscați un loc potrivit pentru senzor și reglați senzorul pe bara diagonală. Dacă senzorul atinge brațul pedaliier (în timpul rotirii), schimbați poziția senzorului, mutându-l ușor în sus. Reglați lejer colierele. Nu le strângeți încă complet.
4. Magnetul brațului pedaliier trebuie instalat în poziție verticală pe fața interioară a brațului pedaliier. Înainte de fixarea magnetului pe brațul pedaliier, zona trebuie curățată și uscată temeinic. Atașați magnetul de brațul pedaliier și fixați-l cu ajutorul benzii.
5. Reglați atât poziția magnetului cât și pe cea a senzorului astfel încât magnetul să treacă pe lângă senzor fără să îl atingă. Distanța maximă dintre senzorul de cadență și magnetul de pe brațul pedaliier trebuie să fie de 4 mm/0'16". Spațiul este corect în momentul în care între magnet și senzor poate fi introdus un colier de fixare. Colțul de jos al senzorului trebuie să fie orientat spre magnet în timpul rotirii și în cazul în care senzorul a fost fixat pe tija de șa. Colțul de jos al senzorului este indicat cu o săgeată în imagine. Odată ce magnetul și senzorul de cadență sunt poziționate corect, strângeți bine colierele și tăiați capetele rămase.

Siguranța dumneavoastră este importantă pentru noi. Verificați ca ghidonul să se rotească normal și ca firele de frânare sau pentru schimbătorul de viteze să nu se prindă de senzor. De asemenea, verificați ca senzorul să nu împiedice pedalarea sau utilizarea frânelor sau a schimbătorului de viteze. În timp ce mergeți cu bicicleta, păstrați-vă privirea la drum pentru a preveni orice accidente sau răniri.

Înainte de a începe să pedalați, setați dimensiunea roții bicicletei dumneavoastră pe calculatorul de ciclism și porniți funcția de cadență. Pentru informații suplimentare referitoare la utilizarea Senzorului de cadență Polar cu calculatorul de ciclism, consultați manualul de utilizare a calculatorului de ciclism respectiv.

ÎNGRIJIRE ȘI ÎNTREȚINERE

- Nu scufundați senzorul de cadență în apă.
- Păstrați senzorul de cadență curat. Curățați-l cu o soluție de săpun delicat și apă, și apoi clătiți-l cu apă curată. Uscați-o cu grijă cu ajutorul unui prosop moale. Nu folosiți alcool sau orice material abraziv cum ar fi bureți de sârmă sau substanțe chimice de curățare.
- Evitați lovirea puternică deoarece ar putea deteriora senzorul.

Bateria senzorului de cadență

Contactați Centrul de service Polar autorizat pentru înlocuirea senzorului de cadență.

ÎNTREBĂRI FRECVENTE

Ce pot să fac dacă...

...citirea cadenței este 00 sau dacă nu se afișează cadența în timpul pedalării?

- Verificați poziția și distanța corectă a senzorului de cadență față de magnetul de pe brațul pedalier și calculatorul de ciclism.
- Verificați corectitudinea setărilor de pedalare din calculatorul de ciclism. Pentru mai multe informații consultați manualul de utilizare a calculatorului de ciclism respectiv.
- Dacă simbolul 00 apare neregulat, este posibil ca acest lucru să fie cauzat de interferențe electromagnetice temporare din zona în care vă aflați.
- Dacă simbolul 00 apare constant, este posibil să fi depășit cele 3500 de ore de pedalare și bateria este terminată.

...citirile de cadență sau ritm cardiac sunt neregulate?

- Interferența electromagnetică precum și interferența de la alte calculatoare de ciclism fără fir ar putea afecta citirile de cadență și ritm cardiac.
- Perturbațiile pot apărea lângă liniile de înaltă tensiune, semafoare, linii suspendate ale căilor ferate electrice, linii ale troleibuzelor sau tramvaielor, televizoare, motoarele autoturismelor, calculatoarele bicicletelor, unele echipamente pentru antrenament acționate electric, telefoane celulare sau la porțile electrice de securitate.
- Pentru a evita diafonia cu alt ciclist cu un senzor de cadență Polar, mențineți o distanță de cel puțin 1 metru/3'4" între calculatorul dumneavoastră de ciclism și senzorul de cadență Polar al altui ciclist.

SPECIFICAȚII TEHNICE

Temperatura de funcționare:

între -10 °C și +50 °C / între +14 °F și +122 °F

Durata de viață a bateriei: În medie 3500 de ore de utilizare în condiții normale (1 oră/zi, 7 zile/săptămână)

Acuratețe: ±1 %

Material: Polimeri termoplastici

Rezistent la apă

Rezistența produselor Polar la apă este testată conform Standardului Internațional ISO 2281. Produsele sunt împărțite în trei categorii, conform rezistenței lor la apă.. Verificați partea din spate a produsului dumneavoastră. Polar pentru categoria de rezistență la apă și comparați-o cu tabelul de mai jos. Nu uitați că aceste definiții nu se aplică în mod necesar în cazul produselor de la alți fabricanți.

Marcajul de pe capac	Stropi, transpirație, ploaie etc.	Baie și înot	Scufundare cu tuburi de aer (fără tuburi de oxigen)	SCUBA diving (cu tuburi de oxigen)	Caracteristici de rezistență la apă
Water resistant	X				Stropi, ploaie etc.
Water resistant 50 m	X	X	X		Minim pentru baie și înot
Water resistant 100m	X	X			Pentru utilizare frecventă în apă; dar fără scufundări

GARANȚIA INTERNAȚIONALĂ POLAR LIMITATĂ

- Această garanție nu afectează drepturile legale ale beneficiarului aplicabile conform legislației naționale sau de stat în vigoare sau drepturile beneficiarului față de distribuitor, drepturi ce decurg din contractul de vânzare/cumpărare.
- Această garanție internațională limitată Polar este emisă de către Polar Electro Inc. pentru clienții care au achiziționat acest produs din SUA sau Canada. Această garanție internațională Polar limitată este emisă de către Polar Electro Oy pentru clienții care au achiziționat acest produs din alte țări.
- Polar Electro Oy/Polar Electro Inc. garantează clientului/cumpărătorului original al acestui produs că produsul va funcționa fără nici un defect material sau de manoperă timp de doi (2) ani de la data achiziționării.
- **Chitanța achiziției inițiale reprezintă dovada cumpărării!**
- Garanția nu acoperă bateria, uzura normală, deteriorarea datorată utilizării greșite, abuzului, accidentelor sau neconformării cu măsurile de precauție; întreținerea incorectă, utilizarea în scopuri comerciale, carcusele/afișajele, banda elastică și îmbrăcămintea Polar fisurate, sparte sau zgâriate.
- Garanția nu acoperă nicio daună, pierdere, costuri sau cheltuieli, directe, indirecte sau incidente, pe cale de consecință sau speciale, datorate sau în legătură cu produsul.
- Articolele achiziționate uzate nu sunt acoperite de garanția de doi (2) ani decât dacă legislația locală stipulează acest lucru.
- În timpul perioadei de garanție produsul va fi reparat sau înlocuit în mod gratuit la oricare dintre Centrele de service Polar autorizate, indiferent de țara de unde a fost achiziționat produsul.

Garanția pentru oricare dintre produse va fi limitată la țările în care produsul a fost pus pe piață inițial.

PRECIZĂRI LEGALE

- Materialul din acest manual are doar rol informativ. Produsele pe care le descrie sunt supuse modificării fără notificare prealabilă, ca urmare a programului de dezvoltare al producătorului.
- Polar Electro Inc. / Polar Electro Oy nu face nicio observație sau garanție cu privire la acest manual sau cu privire la produsele descrise în acesta.
- Polar Electro Inc. / Polar Electro Oy nu este responsabil niciun fel de pentru daune, pierderi, costuri sau cheltuieli directe, indirecte sau accesorii, obișnuite sau speciale care decurg din sau sunt legate de utilizarea acestui material sau a produselor descrise aici.

Acest produs este protejat de unul sau mai multe brevete: FI 100924, US 6229454, EP 836165. Alte brevete sunt în curs de apariție.



Acest marcaj CE indică conformitatea produsului cu Directiva 93/42/CEE.



Acest marcaj care reprezintă o pubeză pe roți tăiată cu o linie arată că produsele Polar sunt dispozitive electronice și sunt în conformitate cu Directiva 2002/96/CE a Parlamentului European și a Consiliului pentru deșeurile de echipamente electrice și electronice (WEEE). Aceste produse ar trebui să fie eliminate separat în țările din UE. Polar încurajează minimalizarea efectelor posibile cauzate de deșeurile asupra mediului și a sănătății publice și de asemenea în afara Uniunii Europene se supune regulamentelor locale cu privire la eliminarea deșeurilor și acolo unde este posibil, procedează la colectarea separată a dispozitivelor electronice.

Polar Electro Oy este o societate autorizată ISO 9001:2008.

Copyright © 2005-2010 Polar Electro Oy. Toate drepturile rezervate. Nicio parte a acestui manual nu poate fi utilizată sau reprodusă în nicio formă sau prin nicio metodă fără permisiunea exprimată anterior în scris a Polar Electro Oy.

Numele și logo-urile marcate cu simbolul TM din acest manual de utilizare sau din ambalajul acestui produs sunt mărci comerciale ale Polar Electro Oy. Denumirile și siglele marcate cu un simbol [®] în acest manual de utilizare sau pe ambalajele acestui produs sunt mărcile comerciale înregistrate ale Polar Electro Oy.